

## CÁC HỢP CHẤT LIMONOIT VÀ TRITECPENOIT PHÂN LẬP TỪ LÁ CÂY DẦU DẦU LÁ NHẪN (*TETRADIMUM GLABRIFOLIUM*)

Trương Thị Thu Hiền<sup>1,3</sup>, Hoàng Lê Tuấn Anh<sup>2</sup>, Phạm Hải Yến<sup>2</sup>, Đan Thị Thủy Hằng<sup>2</sup>,  
Nguyễn Thị Cúc<sup>2</sup>, Dương Thị Hải Yến<sup>2</sup>, Dương Thị Dung<sup>2</sup>, Nguyễn Xuân Nhiệm<sup>1</sup>, Nguyễn Anh Hưng<sup>4</sup>,  
Nguyễn Văn Tuyển<sup>1</sup>, Phan Văn Kiệt<sup>2\*</sup>

<sup>1</sup>Viện Hóa học, Viện Hàn lâm Khoa học và Công nghệ Việt Nam

<sup>2</sup>Viện Hóa sinh biển, Viện Hàn lâm Khoa học và Công nghệ Việt Nam

<sup>3</sup>Học viện Quân Y, Bộ Quốc Phòng

<sup>4</sup>Trường Đại học Sư phạm Hà Nội 2

Đến Tòa soạn 15-12-2012

### Abstract

Six compounds 12-hydroxyevodol (1), rutaevine (2), lupeol (3), friedelan-3-one (4), stigmasterol (5), and daucosterol (6) were isolated from the methanol extract of the leaves of *Tetradium glabrifolium* by various chromatographic experiments. Their chemical structures were elucidated by ESI-MS, 1D and 2D NMR experiments in comparison with the reported data.

**Keywords:** *Tetradium glabrifolium*, Rutaceae.

### 1. MỞ ĐẦU

Cây Dầu dầu lá nhẵn (*Tetradium glabrifolium* (Benth.) Hartl.) thuộc họ Cam quýt (Rutaceae) Trong những năm gần đây, chi *Tetradium* được các nhà khoa học trên thế giới, quan tâm nghiên cứu và nhiều hoạt chất đã được phát hiện từ cây thuốc này như: phenol, limonoit, alcaloit, flavonoit, triterpenoit, lignan và coumamarin [1-3]. Tuy nhiên, hiện nay các nghiên cứu trong nước về loài *T. glabrifolium* còn rất hiếm. Nhằm góp phần làm sáng tỏ thành phần hóa học và tìm kiếm các hoạt chất có hoạt tính sinh học của cây Dầu dầu lá nhẵn chúng tôi đã tiến hành các nghiên cứu về thành phần hóa học và một số hoạt tính sinh học của loài này.

Bài báo này thông báo kết quả phân lập và xác định cấu trúc của 6 hợp chất 12-hydroxyevodol (1), rutaevine (2), lupeol (3), friedelan-3-one (4), stigmasterol (5) và daucosterol (6) từ dịch chiết metanol lá cây *T. glabrifolium*.

### 2. THỰC NGHIỆM VÀ PHƯƠNG PHÁP NGHIÊN CỨU

#### 2.1. Mẫu thực vật

Mẫu lá cây *Tetradium glabrifolium* được thu hái

vào tháng 6 năm 2011 tại Tây Thiên, Vĩnh Phúc. Tên khoa học được ThS. Nguyễn Thế Cường, Viện Sinh thái và Tài nguyên sinh vật giám định. Mẫu tiêu bản được lưu trữ tại Viện Sinh thái và Tài nguyên sinh vật và Viện Hóa sinh biển, Viện Hàn lâm Khoa học và Công nghệ Việt Nam.

#### 2.2. Hóa chất thiết bị

**Sắc ký lớp mỏng (TLC):** Thực hiện trên bản mỏng trắng sần DC-Alufolien 60 F254 (Merck 1.05715), RP18 F254s (Merck); phát hiện chất bằng đèn tử ngoại ở hai bước sóng 254 nm và 368 nm hoặc dùng thuốc thử là dung dịch H<sub>2</sub>SO<sub>4</sub> 10% được phun đều lên bản mỏng, sấy khô rồi hơi nóng từ từ đến khi hiện màu.

**Sắc ký cột (CC):** Được tiến hành với chất hấp phụ là Silica gel pha thường và pha đảo. Silica gel pha thường có cỡ hạt là 0,040 - 0,063 mm (240 - 430 mesh). Silica gel pha đảo ODS hoặc YMC (30 - 50 μm, FujiSilica Chemical Ltd.).

**Phổ cộng hưởng từ hạt nhân (NMR):** Đo trên máy Bruker AM500 của Viện Hóa học, Viện Hàn lâm Khoa học và Công nghệ Việt Nam.

**Phổ khối lượng (ESI-MS):** Đo trên máy LC-MSD Agilent 1200 Series (USA) của Viện Hóa học

các hợp chất thiên nhiên, Viện Hàn lâm Khoa học và Công nghệ Việt Nam.

### 2.3. Phân lập các hợp chất

Lá cây *Tetradium glabrifolium* khô đã được nghiền thành bột (3,5 kg) được chiết 3 lần mỗi lần 6 lít metanol nóng trên thiết bị chiết siêu âm (ở 50°C, mỗi lần 1 giờ). Dịch chiết được lọc qua giấy lọc, gom lại và loại bỏ dung môi dưới áp suất giảm thu được 180 g cặn chiết metanol. Cặn chiết này được hòa tan vào 2 lít nước cất và tiến hành chiết phân bố lần lượt với hexan và etyl axetat (2x3l) thu được các cặn dịch hexan (TGL-H, 50g) và (TGL-E, 40 g) và lớp nước (TGL-N).

Cặn chiết TGL-E (40 g) được hòa tan bằng metanol, bổ sung silica gel tỉ lệ 1:1, cất loại dung môi đến khô rồi nghiền mịn. Hỗn hợp này phân tách thành bốn phân đoạn TGL-E1, TGL-E2, TGL-E3 và TGL-E4 bằng sắc ký cột silica gel pha thường với hệ dung môi rửa giải gradient có độ phân cực tăng dần hexan/axeton: 50/1 → 1/1 (v/v).

Phân đoạn TGL-E1 được tiếp tục phân tách thành 4 phân đoạn TGL-E1A, TGL-E1B, TGL-E1C và TGL-E1D bằng sắc ký cột silica gel pha thường sử dụng hệ dung môi rửa giải hexan/axeton:10/1 (v/v). Hợp chất 3 thu được sau khi tinh chế phân đoạn TGL-E1A (250 mg) bằng sắc ký cột silica gel pha thường sử dụng hệ dung môi rửa giải hexan/etyl axetat:1/1 (v/v) kết hợp với sắc ký cột silica gel pha đảo rửa giải bằng axeton/nước: 5/1 (v/v).

Hợp chất 4 và 5 được tinh chế từ phân đoạn TGL-E2 (800 mg) bằng sắc ký cột silica gel pha thường sử dụng hệ dung môi rửa giải hexan/axeton/etyl axetat: 30/1/1 (v/v/v).

Phân đoạn TGL-E4 được tiếp tục phân tách thành 4 phân đoạn TGL-E4A, TGL-E4B, TGL-E4C và TGL-E4D bằng sắc ký cột silica gel pha thường với hệ dung môi rửa giải cloroform/metanol: 30/1 (v/v). Hợp chất 6 được tinh chế từ phân đoạn TGL-E4B (500 mg) bằng sắc ký cột silica gel pha thường sử dụng hệ dung môi rửa giải hexan/etyl axetat:2/1 (v/v) kết hợp với sắc ký cột silica gel pha thường sử dụng hệ dung môi rửa giải cloroform/axeton:15/1 (v/v).

Lớp nước (TGL-N) của dịch chiết metanol được cho chạy qua cột sắc ký trao đổi ion với chất hấp phụ là Dianion HP-20 (Mitsubishi Kasei Co. Ltd, Tokyo, 1000 g) với hệ dung môi rửa giải tăng dần nồng độ metanol trong nước (0, 25, 50, 75 và 100%) thu được 5 phân đoạn (TGV-N1 - TGV-N5). Hợp chất 1 và 2 thu được sau khi tinh chế tinh thể phân đoạn TGL-E4D (1,1 g) bằng sắc ký cột silica gel pha thường sử dụng hệ dung môi rửa giải hexan/axeton: 2/1(v/v) kết hợp với sắc ký cột silica gel pha thường

sử dụng hệ dung môi rửa giải cloroform/etyl axetat: 3/1 (v/v).

**12-Hydroxyevodol (1):** dạng vô định hình màu vàng nhạt. Công thức phân tử  $C_{26}H_{28}O_{10}$  (M = 500).

<sup>1</sup>H-NMR (500 MHz, DMSO) và <sup>13</sup>C-NMR (125 MHz, MeOD), xem bảng 1.

**Rutnevine (2):** Tinh thể màu không màu. Công thức phân tử  $C_{26}H_{30}O_9$  (M = 486).

<sup>1</sup>H-NMR (500 MHz, DMSO) và <sup>13</sup>C-NMR (125 MHz, MeOD), xem bảng 1.

**Lupeol (3):** tinh thể màu trắng. Công thức phân tử  $C_{30}H_{50}O$  (M = 426).

<sup>1</sup>H-NMR (500 MHz, CDCl<sub>3</sub>) và <sup>13</sup>C-NMR (125 MHz, CDCl<sub>3</sub>), xem bảng 2.

**Friedelan-3-one (4):** tinh thể màu trắng; điểm nóng chảy 267-268°C. Công thức phân tử  $C_{30}H_{50}O$ , (M = 426).

<sup>1</sup>H-NMR (500 MHz, CDCl<sub>3</sub>) và <sup>13</sup>C-NMR (125 MHz, CDCl<sub>3</sub>-DMSO) xem bảng 2.

**Stigmasterol (5):** tinh thể hình kim màu trắng; điểm nóng chảy 170°C. Công thức phân tử  $C_{29}H_{48}O$ , (M = 412).

<sup>1</sup>H-NMR (500 MHz, CDCl<sub>3</sub>) δ (ppm): 3,53 (m, H-3), 5,35 (br d, J = 3,5 Hz, H-6), 0,84 (3H, s, H-18), 1,03 (3H, s, H-19), 0,91 (3H, d, J = 6,5 Hz, H-21), 5,15 (1H, dd, J = 8,5, 15,0 Hz, H-22), 5,02 (1H, dd, J = 8,5, 15,0 Hz, H-23), 0,84 (3H, t, J = 8,5 Hz, H-26), 0,81 (3H, d, J = 6,8 Hz, H-28) và 0,68 (3H, d, J = 9,5 Hz, H-29).

<sup>13</sup>C-NMR (125 MHz, CDCl<sub>3</sub>) δ (ppm): 37,26 (C-1), 31,66 (C-2), 71,82 (C-3), 42,30 (C-4), 140,76 (C-5), 121,73 (C-6), 31,90 (C-7), 31,90 (C-8), 50,16 (C-9), 36,52 (C-10), 21,09 (C-11), 39,78 (C-12), 42,30 (C-13), 56,87 (C-14), 24,37 (C-15), 28,93 (C-16), 56,05 (C-17), 11,99 (C-18), 19,41 (C-19), 40,51 (C-20), 21,22 (C-21), 138,33 (C-22), 129,27 (C-23), 51,24 (C-24), 31,90 (C-25), 21,22 (C-26), 25,42 (C-27), 19,04 (C-28) và 12,26 (C-29).

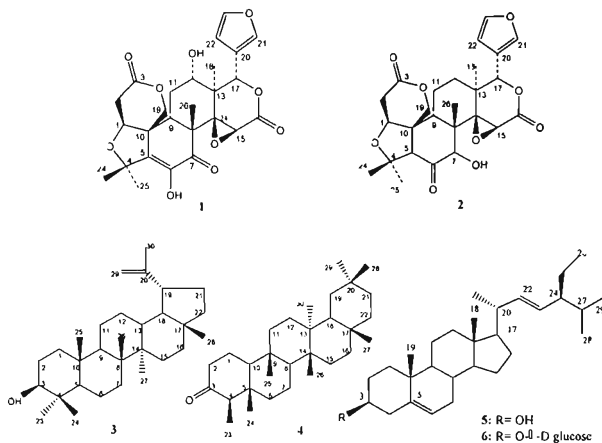
**Daucosterol (6):** bột màu trắng; điểm nóng chảy 283-284°C. Công thức phân tử  $C_{35}H_{60}O_6$  (M = 576).

<sup>1</sup>H-NMR (500 MHz, DMSO) δ (ppm): 3,43 (1H, m, H-3), 5,32 (1H, br s, H-6), 0,68 (3H, s, H-18), 0,96 (3H, s, H-19), 0,91 (3H, d, J = 6,5 Hz, H-21), 0,84 (3H, t, J = 7,6 Hz, H-26), 0,81 (3H, d, J = 6,8 Hz, H-27), 0,83 (3H, d, J = 7,3 Hz, H-29), 4,22 (1H, d, J = 8,0 Hz, H-1'), 2,90 (m, H-2'), 3,12 (m, H-3'), 3,02 (m, H-4'), 3,07 (m, H-5'), 3,40 (m, H<sub>2</sub>-6') và 3,64 (dd, J = 6,0, 10,0 Hz, H<sub>6</sub>-6').

<sup>13</sup>C-NMR (125 MHz, DMSO) δ (ppm): 36,79 (C-1), 29,22 (C-2), 76,94 (C-3), 38,29 (C-4), 140,42 (C-5), 121,11 (C-6), 31,33 (C-7), 31,38 (C-8), 49,58 (C-9), 36,16 (C-10), 20,55 (C-11), 39,33 (C-12), 41,81 (C-13), 56,14 (C-14), 23,80 (C-15), 27,73 (C-16), 55,42 (C-17), 11,61 (C-18), 18,90 (C-19), 35,43

(C-20), 18,56 (C-21), 33,33 (C-22), 25,47 (C-23), 45,13 (C-24), 28,70 (C-25), 19,63 (C-26), 22,59 (C-27), 19,03 (C-28), 11,73 (C-29). 100,79 (C-1'),

73,42 (C-2'), 76,67 (C-3'), 70,08 (C-4'), 76,67 (C-5') và 61,07 (C-6').



Hình 1: Cấu trúc hoá học của 1-6

### 3. KẾT QUẢ VÀ THẢO LUẬN

Hợp chất 1 thu được dưới dạng bột vô định hình, màu vàng. Phổ proton  $^1\text{H-NMR}$  xuất hiện tín hiệu cộng hưởng của 4 nhóm methyl bậc ba tại  $\delta$  0,86 (3H, s, H-18), 0,91 (3H, s, H-26), 1,35 (3H, s, H-25) và 1,47 (3H, s, H-24); 4 tín hiệu singlet xuất hiện ở  $\delta$  3,82, (1H, s, H-12), 4,06 (1H, s, H-15), 4,08 (1H, s, H-1) và 5,46 (1H, H-17) gợi ý sự có mặt 4 nhóm oximetin; 2 tín hiệu proton của 1 nhóm oximetilen đều ở dạng doublet với hằng số  $J = 12,5$  Hz tại  $\delta$  4,67 ( $\text{H}_a$ -19), 4,57 ( $\text{H}_b$ -19). Bên cạnh đó trên phổ proton cũng xuất hiện 3 tín hiệu proton olefin tại các vị trí  $\delta$  7,47 (1H, s, H-21), 7,61 (1H, s H-23) và 6,49 (1H, s, H-22) gợi ý sự có mặt của vòng furan thế  $\beta$ . Những tín hiệu trên phổ  $^1\text{H-NMR}$  của 1 gợi ý cấu trúc dạng limonoid [4].

Phổ  $^{13}\text{C-NMR}$  và phổ DEPT của 1 xuất hiện tín hiệu của 26 nguyên tử cacbon trong đó có 4 nhóm methyl, 3 nhóm metilen, 8 nhóm metin và 11 cacbon bậc 4. Thông qua các tương tác trực tiếp H-C trên phổ HSQC, độ chuyển dịch hóa học của các nguyên tử proton được gán với các cacbon tương ứng (bảng 1).

So sánh với số liệu phổ của của hợp chất 12 $\alpha$ -hydroxyevodol [4] thấy hoàn toàn phù hợp tại các vị trí tương ứng. Cấu trúc của 1 được khẳng định thêm dựa trên kết quả phân tích phổ 2 chiều HMBC. Trên phổ HMBC, xuất hiện tương tác giữa tín hiệu proton  $\delta$  4,08 (H-1) với các tín hiệu cacbon  $\delta$  169,83 (C-3)/69,32 (C-19); tương tác giữa tín hiệu proton  $\delta$  2,92 ( $\text{H}_a$ -2) và 2,75 ( $\text{H}_b$ -2) với các tín hiệu cacbon  $\delta$  79,01 (C-1)/169,83 (C-3)/46,87 (C-10) cho phép xác định bộ khung của vòng lacton. Các nguyên tử cacbon của vòng epoxy-lacton cũng được xác định thông qua tương tác HMBC giữa tín hiệu proton  $\delta$  4,06 (H-15) với các tín hiệu cacbon  $\delta$  64,90 (C-14)/166,60 (C-16) và giữa tín hiệu proton  $\delta$  5,46 (H-17) với các tín hiệu cacbon  $\delta$  42,14 (C-13)/64,90 (C-14)/12,91 (C-18). Tương tác giữa tín hiệu proton methyl  $\delta$  0,86 (H-18) với các tín hiệu cacbon  $\delta$  65,95 (C-12)/42,14 (C-13)/64,90 (C-14)/76,63 (C-17) cho thấy có nhóm hydroxy tại vị trí C-12. Cấu hình lập thể của H-12 được xác định  $\beta$  thông qua việc so sánh độ chuyển dịch cacbon và hằng số tương tác  $J$  với hợp chất 12 $\alpha$ -hydroxyevodol [4]. Tương tác

HMBC giữa tín hiệu proton  $\delta$  7,74 (H-21) với các tín hiệu cacbon  $\delta$  119,74 (C-20)/110,45 (C-22)/142,93 (C-23); giữa tín hiệu proton  $\delta$  6,49 (H-22) với các tín hiệu cacbon  $\delta$  119,74 (C-20)/141,72 (C-21)/142,93 (C-23); giữa tín hiệu proton  $\delta$  7,61 (H-23) với các tín hiệu cacbon  $\delta$  119,74 (C-20)/141,72 (C-21)/110,45 (C-22) khẳng định sự xuất hiện của một vòng furan. Vòng furan này được xác định liên kết với vòng epoxy-lacton tại vị trí C-17 thông qua các tương tác HMBC giữa tín hiệu proton  $\delta$  5,46 (H-17) với các tín hiệu cacbon  $\delta$  119,74 (C-20)/141,72 (C-21)/110,45 (C-22). Từ các phân tích trên, hợp chất 1 được xác định là 12a-hydroxyevodol, một hợp chất đã được phân lập từ loài *Evodia rutaecarpa* [4].

Hợp chất 2 thu được dưới dạng tinh thể không màu. Các phổ NMR của 2 khá giống 1 gợi ý hợp chất này cũng có cấu trúc khung dạng limonoid. Phổ proton  $^1\text{H-NMR}$  cũng xuất hiện tín hiệu của 4 nhóm methyl bậc ba tại  $\delta$  0,66 (3H, s, H-26), 1,22 (3H, s, H-24), 1,35 (3H, s, H-25) và 1,36 (3H, s, H-18); 4 tín hiệu singlet của nhóm oximetin xuất hiện ở  $\delta$  4,16 (1H, s, H-15), 4,36 (1H, s, H-7), 4,39 (1H, brs, H-1) và 5,51 (1H, s, H-17); hai tín hiệu proton của 1 nhóm oximetilen đều ở dạng doublet với hằng số  $J = 12,5$  Hz tại  $\delta$  4,30 (1H, H<sub>A</sub>-19), 4,18 (1H, H<sub>B</sub>-19). Một vòng furan thể  $\beta$  đặc trưng cho các hợp chất limonoid cũng được quan sát thấy tại  $\delta$  7,45 (1H, br s, H-21), 7,44 (1H, d,  $J = 1,5$  Hz, H-23) và 6,39 (1H, br s, H-22).

Phổ  $^{13}\text{C-NMR}$  và phổ DEPT của 2 xuất hiện tín hiệu của 26 nguyên tử cacbon trong đó có 4 nhóm methyl, 4 nhóm metilen, 9 nhóm metin và 9 cacbon bậc 4. Thông qua các tương tác trực tiếp H-C trên phổ HSQC, độ chuyển dịch hóa học của các nguyên tử proton được gán với các cacbon tương ứng (bảng 1). Dựa vào bảng 1, có thể nhận thấy sự sai khác giữa 1 và 2 ở cường độ cộng hưởng của tín hiệu cacbon C-7 đến C-13. Sự biến mất của 2 tín hiệu cacbon bậc 4 của nối đôi tại C-5 (140,30) và C-6 (141,94) cũng như tín hiệu oximetin C-12 (65,95) của hợp chất 1. Bên cạnh đó là sự xuất hiện thêm 2 tín hiệu cacbon metin tại vị trí cộng hưởng 81,47 (C-7), 63,61 (C-5) và sự chuyển dịch về phía trường yếu của nhóm carbonyl (206,81 so với 195,32) của hợp chất 2. Điều này gợi ý sự thay đổi chủ yếu xảy ra tại vị trí C-5, C-6, C-7 và C-12. Từ những dữ kiện phổ trên kết hợp với so sánh số liệu phổ  $^{13}\text{C-NMR}$  của hợp chất rutaevin [4] thấy hoàn toàn phù hợp ở tất cả các vị trí tương ứng.

Các vị trí liên kết được khẳng định lại dựa trên kết quả phân tích phổ 2 chiều HMBC. Tương tác HMBC giữa tín hiệu proton methyl  $\delta$  1,36 (H-18) với các tín hiệu cacbon  $\delta$  31,97 (C-12, CH<sub>2</sub>)/37,55 (C-13)/65,47 (C-14)/77,78 (C-17) khẳng định sự mất đi của nhóm hydroxy tại vị trí C-12. Tương tác giữa tín hiệu proton

methyl  $\delta$  0,66 (H-26) với các tín hiệu cacbon  $\delta$  81,47 (C-7, CH)/48,66 (C-8)/45,60 (C-9)/65,47 (C-14) khẳng định sự có mặt của nhóm hydroxy tại vị trí cacbon C-7. Nhóm carbonyl  $\delta$  206,81 được xác định tại vị trí C-6 dựa vào tương tác HMBC của tín hiệu proton  $\delta$  3,10 (H-5) với tín hiệu cacbon C-6. Từ các phân tích trên và sự phù hợp hoàn toàn về các dữ kiện phổ của 2 và rutaevin có thể khẳng định hợp chất 2 chính là rutaevin, một hợp chất đã được phân lập từ loài *Evodia rutaecarpa* [4].

Hợp chất 3 phân lập được dưới dạng tinh thể, màu trắng. Phổ  $^1\text{H-NMR}$  có dạng một hợp chất triterpenoid khung lup-20(29)-en với các tín hiệu của 7 nhóm methyl CH<sub>3</sub> cộng hưởng ở vùng trường mạnh, trong đó có 6 nhóm methyl bậc ba CH<sub>3</sub> tại các giá trị  $\delta_{\text{H}}$  0,97 (3H, s, H-23), 0,76 (3H, s, H-24), 0,83 (3H, s, H-25), 1,03 (3H, s, H-26), 0,94 (3H, s, H-27), 0,79 (3H, s, H-28) và một tín hiệu CH<sub>3</sub> tại  $\delta$  1,68 (3H, br s, H-29) thuộc nhánh isopropenyl. Tín hiệu của 2 proton olefin thuộc nhánh iso-propenyl tại  $\delta_{\text{H}}$  4,68 (1H, br s, H<sub>A</sub>-30) và 4,56 (1H, br s, H<sub>B</sub>-30) rất đặc trưng của hợp chất lupan-20,29-en. Ngoài ra, tín hiệu tại 3,19 (1H, dd  $J = 11,5, 5,0$  Hz, H-3) khẳng định sự có mặt của một nhóm oximetin (CH-O) thường xuất hiện tại C-3.

Phổ  $^{13}\text{C-NMR}$  của 3 xuất hiện tín hiệu của 30 nguyên tử cacbon. Phân tích các tín hiệu trên phổ DEPT xác nhận được gồm 7 cacbon methyl (CH<sub>3</sub>), 11 cacbon metilen (CH<sub>2</sub>), 6 cacbon metin (CH) và 6 cacbon không liên kết với hydro (C). Nhánh isopropenyl được xác nhận bởi các tín hiệu của 1 cacbon metilen tại  $\delta$  109,33 (C-29) cùng với tín hiệu của 1 cacbon bậc bốn tại  $\delta$  150,96 (C-20) và 1 cacbon methyl  $\delta$  19,33 (C-29). Ngoài ra, tín hiệu của 1 cacbon oximetin tại  $\delta$  79,03 (C-3) cho phép xác nhận có 1 nhóm hydroxyl trong phân tử của hợp chất 3.

So sánh số liệu phổ  $^{13}\text{C-NMR}$  của hợp chất 3 với số liệu của hợp chất triterpen khung lup-20(29)-en đã biết là lupeol (3 $\beta$ -hydroxylup-20(29)-ene) [2] nhận được sự phù hợp hoàn toàn ở tất cả các vị trí tương ứng (xem bảng 2). Nhận định này được khẳng định thêm khi xem xét đến hằng số tương tác  $J$  của proton H-3. Proton H-3 cộng hưởng tại  $\delta$  3,19 (dd,  $J = 11,5, 5,0$  Hz), với hằng số tương tác  $J_{\text{H-3,H-3}}$  lớn, vì vậy H-3 ở vị trí axial ( $\alpha$ ) hay  $\alpha$ , tức là nhóm OH tại C-3 chiếm vị trí equatorial ( $e$ ) hay  $\beta$  [5]. Từ các phân tích nêu trên hợp chất 3 được xác định là 3 $\beta$ -hydroxylup-20(29)-ene hay lupeol.

Hợp chất 4 thu được dưới dạng chất kết tinh màu trắng. Kết quả phổ khối lượng ESI-MS (tại  $m/z$ : 427 [M+H]<sup>+</sup> và 449 [M+Na]<sup>+</sup>) và phổ cộng hưởng từ hạt nhân cho phép xác định công thức

phần tử là  $C_{30}H_{50}O$  ( $M = 426$ ). Phổ  $^1H$ -NMR xuất hiện tín hiệu của 8 nhóm methyl trong đó có 7 nhóm methyl bậc 3 tại  $\delta$  0,72, 0,87, 1,01, 1,00, 1,18, 1,05 và 0,95 dưới dạng các singlet và một nhóm methyl bậc 2

tại  $\delta$  0,88 dưới dạng một tín hiệu doublet ( $J = 6,5$  Hz). Nhìn chung, phổ  $^1H$ -NMR có dạng phổ của một hợp chất tritepen.

Bảng 1: Dữ kiện phổ NMR của 1, 2 và các chất tham khảo

C	1					2				
	$^{\circ}\delta_c$	$\delta_c^{a,b}$	DEPT	$\delta_1^{a,c}$ mult. ( $J = \text{Hz}$ )	HMBC (H $\rightarrow$ C)	$^{\circ}\delta_c$	$\delta_c^{d,b}$	DEPT	$\delta_1^{d,c}$ mult. ( $J = \text{Hz}$ )	HMBC (H $\rightarrow$ C)
1	79,0	79,01	CH	4,08 (br s)	3, 9, 19	81,9	82,68	CH	4,39 (br s)	2, 3
2	35,0	34,96	CH <sub>2</sub>	2,92 (dd, 17,0, 2,0) 2,75 (dd, 17,0, 3,0)	1, 3, 10	35,9	35,88	CH <sub>2</sub>	2,71 (dd, 16,0, 3,0) 2,91 (dd, 16,0, 3,0)	1, 3, 10, 19
3	169,7	169,83	C	-		170,9	169,98	C	-	
4	81,1	81,13	C	-		81,4	82,35	C	-	
5	140,3	140,30	C			64,5	63,61	CH	3,10 (s)	4, 5, 10, 19, 25, 26
6	141,9	141,94	C	-		207,2	206,81	C	-	
7	195,3	195,33	C	-		81,4	81,47	CH	4,36 (s)	6, 9,
8	47,3	47,30	C	-		48,6	48,66	C	-	
9	42,8	42,89	CH	2,78 (d, 12,0)	1, 7, 8, 10, 11, 12, 19, 26	45,3	45,60	CH	2,78 (d, 12,0)	7, 8, 10, 11, 12, 19
10	46,9	46,87	C	-		45,6	46,02	C	-	
11	31,9	31,83	CH <sub>2</sub>	1,90 (ddd, 17,0, 14,0, 4,0) 1,58 (d, 14,0)	8, 9, 12, 13	19,3	19,66	CH <sub>2</sub>	1,76*/ 1,86*	9, 12
12	65,9	65,95	CH	3,83 (br s)		31,0	31,97	CH <sub>2</sub>	1,58*/ 1,84*	1, 3, 5
13	42,2	42,14	C	-		37,2	37,55	C	-	
14	64,4	64,90	C	-		65,9	65,47	C	-	
15	50,6	50,63	CH	4,06 (s)	14, 16	50,8	50,78	CH	4,16 (s)	14, 16
16	166,5	166,60	C	-		166,9	166,89	C	-	
17	76,6	76,63	CH	5,46 (s)	12, 13, 14, 18, 20, 21, 22	77,5	77,78	CH	5,51 (s)	13, 14, 18, 20, 21
18	12,9	12,91	CH <sub>3</sub>	0,86 (s)	12, 13, 14, 17	20,5	20,97	CH <sub>3</sub>	1,36 (s)	13, 14, 17
19	69,3	69,32	CH <sub>2</sub>	4,67 (d, 12,5) 4,57 (d, 12,5)	1, 3, 9, 10	69,8	69,78	CH <sub>2</sub>	4,30 (d, 12,5) 4,18 (d, 12,5)	12, 13, 26
20	119,7	119,74	C	-		120,0	119,54	C	-	
21	141,6	141,72	CH	7,74 (s)	20, 22, 23	141,6	140,86	CH	7,45 (br s)	20, 22, 23
22	110,4	110,45	CH	6,49 (s)	20, 21, 23	110,3	109,45	CH	6,39 (br s)	20, 21, 22
23	142,9	142,93	CH	7,61 (s)	20, 21, 22	143,4	143,07	CH	7,44 (d, 1,5)	20, 21, 22
24	25,5	25,54	CH <sub>3</sub>	1,47 (s)	4, 5, 25	23,8	23,93	CH <sub>3</sub>	1,22 (s)	4, 5, 26
25	25,0	25,04	CH <sub>3</sub>	1,35 (s)	4, 5, 24	28,8	28,35	CH <sub>3</sub>	1,43 (s)	4, 5, 25
26	17,5	17,05	CH <sub>3</sub>	0,91 (s)	7, 8, 9, 14	14,7	14,57	CH <sub>3</sub>	0,66 (s)	7, 9, 14

<sup>a</sup>do trong DMSO, <sup>b</sup>125 MHz, <sup>c</sup>500 MHz, <sup>d</sup>do trong CDCl<sub>3</sub>, <sup>e</sup> $\delta_c$  của 12-hydroxyevodol do trong DMSO, 400 MHz [4], <sup>f</sup> $\delta_c$  của rutaevine do trong DMSO ở 90 MHz [4].

Phổ  $^{13}C$ -NMR xuất hiện tín hiệu của 30 carbon, trong đó dựa vào kết quả của các phổ DEPT cho thấy hợp chất 4 có 7 carbon bậc bốn tại  $\delta$  212,82 (C-3), 41,88 (C-5), 37,21 (C-9), 39,42 (C-13), 38,07 (C-14), 29,75 (C-17), 27,92 (C-20); 5 carbon metin tại  $\delta$  57,94 (C-4), 52,84 (C-8), 59,21 (C-10), 30,25 (C-

12), 42,59 (C-18); 10 carbon metilen tại  $\delta$  22,03 (C-1), 41,27 (C-2), 41,04 (C-6), 17,99 (C-7), 35,78 (C-11), 32,57 (C-15), 35,78 (C-16), 35,38 (C-19), 32,18 (C-21), 39,00 (C-22); 8 carbon methyl tại  $\delta$  6,57 (C-23), 14,41 (C-24), 17,69 (C-25), 20,00 (C-26), 18,40 (C-27), 31,86 (C-28), 31,56 (C-29), 35,10 (C-30).

Trong đó, tín hiệu của nhóm cacbonyl (C=O) được xác định tại  $\delta$  212,82 (C-3), tín hiệu một nhóm methyl bậc 2 tại  $\delta_c$  6,57/ $\delta_H$  0,88 (d,  $J = 7,0$  Hz) đặc trưng cho nhóm methyl liên kết với cacbon C-4 của khung friedelan. Từ các dữ kiện phổ nêu trên cho phép dự đoán hợp chất 4 là friedelan-3-one. So sánh thêm các dữ kiện phổ của 4 với hợp chất friedelan-3-one [6], đặc biệt là giá trị  $\delta_c$  và hằng số tương tác  $J$ -coupling

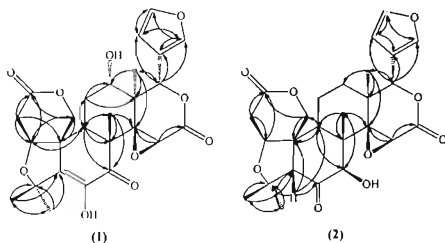
của các proton ta thấy hoàn toàn trùng khớp. Như vậy, hợp chất 4 được khẳng định là friedelan-3-one với công thức phân tử là  $C_{30}H_{50}O$  ( $M = 426$ ).

Các hợp chất 5 và 6 được xác định là stigmasterol (5) [7] và daucosterol (6) [8] bằng cách so sánh dữ kiện phổ và các hằng số vật lý với các hợp chất đã được công bố.

Bảng 2: Dữ kiện phổ NMR của 3, 4 và các chất tham khảo

C	3				4			
	$^a\delta_c$	$\delta_c^{d,b}$	DEPT	$\delta_H^{d,c}$ mult. ( $J = 11z$ )	$^a\delta_c$	$\delta_c^{d,b}$	DEPT	$\delta_H^{d,c}$ (mult, $J = 11z$ )
1	38,7	38,76	CH <sub>2</sub>		22,28	22,03	CH <sub>2</sub>	1,96 (m)
2	27,5	27,46	CH <sub>2</sub>		41,53	41,27	CH <sub>2</sub>	2,39 (dd, 4,0, 14,0) 2,28 (m)
3	79,0	79,03	CH	3,19 dd (11,5, 5,0)	213,17	212,82	C	-
4	38,9	38,89	C		58,24	57,94	CH	2,28 (m)
5	55,3	55,36	CH		42,14	41,88	C	-
6	18,3	18,35	CH <sub>2</sub>		41,30	41,04	CH <sub>2</sub>	
7	34,3	34,34	CH <sub>2</sub>		18,24	17,99	CH <sub>2</sub>	
8	40,9	40,88	C		53,12	52,84	CH	
9	50,5	50,50	CH		37,45	37,21	C	
10	37,2	37,21	C		59,50	59,21	CH	
11	21,0	20,97	CH <sub>2</sub>		35,64	35,78	CH <sub>2</sub>	
12	25,2	25,21	CH <sub>2</sub>		30,50	30,25	CH <sub>2</sub>	
13	38,1	38,11	CH		39,71	39,42	C	-
14	42,9	42,87	C		38,31	38,07	C	-
15	27,5	27,49	CH <sub>2</sub>		32,78	32,57	CH <sub>2</sub>	
16	35,6	35,62	CH <sub>2</sub>		36,01	35,78	CH <sub>2</sub>	
17	43,0	43,03	-		29,99	29,75	C	-
18	48,0	48,36	CH		42,81	42,59	CH	
19	48,3	48,01	CH	2,38 ddd (11, 11, 6,0)	35,35	35,38	CH <sub>2</sub>	
20	150,9	150,96	C		28,18	27,92	C	-
21	29,9	29,90	CH <sub>2</sub>		32,44	32,18	CH <sub>2</sub>	
22	40,0	40,03	CH <sub>2</sub>		39,24	39,00	CH <sub>2</sub>	
23	28,0	28,01	CH <sub>3</sub>	0,97 s	6,81	6,57	CH <sub>3</sub>	0,88 (d, 6,5)
24	15,3	15,38	CH <sub>3</sub>	0,76 s	14,65	14,41	CH <sub>3</sub>	0,72 (s)
25	16,1	16,13	CH <sub>3</sub>	0,83 s	17,94	17,69	CH <sub>3</sub>	0,87 (s)
26	16,0	16,01	CH <sub>3</sub>	1,03 s	20,25	20,00	CH <sub>3</sub>	1,01 (s)
27	14,6	14,58	CH <sub>3</sub>	0,94 s	18,65	18,40	CH <sub>3</sub>	1,00 (s)
28	18,0	18,03	CH <sub>3</sub>	0,79 s	32,09	31,86	CH <sub>3</sub>	1,18 (s)
29	19,3	19,33	CH <sub>3</sub>	1,68 br s	31,77	31,56	CH <sub>3</sub>	1,05 (s)
30	109,3	109,33	CH <sub>2</sub>	4,68 br s, 4,56 br s	35,01	35,10	CH <sub>3</sub>	0,95 (s)

<sup>a</sup> $\delta_c$  trong CDCl<sub>3</sub>, <sup>b</sup>125 MHz, <sup>c</sup>500 MHz, <sup>d</sup> $\delta_c$  của lupeol đo trong CDCl<sub>3</sub> [5], <sup>e</sup> $\delta_c$  của friedelan-3-one đo trong CDCl<sub>3</sub>, 67,9 MHz [6].



Hình 2: Các tương tác HMBC (H → C) chính của 1 và 2

#### 4. KẾT LUẬN

Bằng các phương pháp phổ kết hợp, cấu trúc hóa học của lần lượt được xác định là: 12-hydroxyevodol (1), rutaecivine (2), lupeol (3), friedelan-3-one (4), stigmasterol (5) và daucosterol (6).

#### TÀI LIỆU THAM KHẢO

1. Phạm Hoàng Hộ. *Cây cỏ Việt Nam*, Nxb Trẻ, tập II, 413 (2003).
2. *Dictionary of Natural Products on DVD*, version 18.1, Copyright© 1982-2009 CRC Press.
3. W. Tian-Shung, C. Feng-Chu, W. Pei-Lin, K. Chang - Sheng, and C. Ih-Sheng. *Constituents of Leaves of Tetradium glabrifolium*, *Journal of Chinese Chemical Society*, **42**, 929-934 (1995).
4. S. Tohru, M. Toshio, K. Masanori and U. Akira. *Limonoids and Quinolone Alkaloids from Evodia*

- rutaecarpa*. Bentham. *Chemical and Pharmaceutical Bulletin*, **36(11)**, 4453-4461 (1988).
5. M. Sholichin, K. Yamasaki, R. Kasai, O. Tanaka. <sup>13</sup>C Nuclear magnetic resonance of lupane - type triterpenes, Lupeol, Betulin and betulinic acid, *Chemical and Pharmaceutical Bulletin*, **28(3)**, 1006-1008 (1980).
6. A. Hisham, G. J. Kumar, Y. Fujimoto, and N. Hara. *Salacianone and salacianol, two triterpenes from Salacia beddomei*, *Phytochemistry*, **40(4)**, 1227-1231 (1995).
7. K. Darong, W. Jurathip, D. Wanchai. *Biosynthesis of β-sitosterol and stigmasterol proceeds exclusively via the mevalonate pathway in cell suspension culture of Croton stellatopilosus*. *Tetrahedron Letters*, **49**, 4067-4072 (2009).
8. V. Laurence, L. Catherine, M. Georges, S. Thierry, A. H. Hamid. *Cytotoxic isoprenes and glycosides of long-chain fatty alcohols from Dimocarpus fumatus*, *Phytochemistry*, **50(1)**, 63-69 (1999).

Liên hệ: Phan Văn Kiệm

Viện Hàn lâm Khoa học và Công nghệ Việt Nam  
18 Hoàng Quốc Việt, Cầu Giấy, Hà Nội  
E-mail: phankiem@yahoo.com  
Điện thoại: 0983555031.